



HINTERGRUND DIESER SICHERHEITSINFORMATIONEN

Sehr geehrte Nachbarn des Tanklagers der VARO Energy Tankstorage GmbH.

Wir sind Betreiber eines Betriebsbereiches, in dem Stoffe gehandhabt werden, die der Störfall-Verordnung unterliegen. Daher möchten wir Sie, die Nachbarn unseres Tanklagers, über die Art möglicher Gefahren, über Sicherheitsmaßnahmen und über das richtige Verhalten im Falle eines Störfalls (z. B. ein größerer Produktaustritt) informieren.

Über die Produkte, die in unserem Betriebsbereich in den Anwendungsbereich der Störfall-Verordnung fallen, sind die zuständigen Behörden informiert, für den Betrieb der Anlagen liegen die erforderlichen Genehmigungen vor.

Vermeidung von Gesundheitsgefährdungen, Anlagensicherheit und Umweltschutz haben innerhalb der VARO Energy Tankstorage GmbH einen hohen Stellenwert. Sollte trotz aller Vorkehrungen ein Störfall eintreten, können Sie in dieser Information nachlesen, wie Sie sich verhalten sollten.

Dieses Informationsblatt sollten Sie als Bestandteil unserer Sicherheitsvorsorge betrachten. Wir unterrichten Sie nicht nur über die gesetzlich konkret vorgeschriebenen Inhalte, sondern geben Ihnen auch allgemeine Informationen und für Sie wichtige Telefonnummern. Sie sollten dieses Informations-Blatt daher an einer jederzeit erreichbaren Stelle aufbewahren.

VARO Energy Tankstorage GmbH

Tanklager Hildesheim

Simon Rodenbeck

Leiter des Tanklagers

UNSER TANKLAGER IN HILDESHEIM

Unser Tanklager dient der Lagerung und dem Umschlag von leichtem Heizöl, Dieselmotorkraftstoff, sowie von Additiven, die dem Produkt zur Verbesserung der Eigenschaften bzw. zur Farbkennzeichnung zugemischt werden.

Das Tanklager wird per Tankschiff, Kesselwagen und Tankwagen mit Produkten versorgt. Die Produkte werden an mehrspurigen Füllbühnen in Straßentankfahrzeuge abgefüllt, die Tankstellen, Haushalte und Gewerbebetriebe beliefern.

Flüssigkeitsdichte Auffangräume und befestigte Flächen, die an Abscheideranlagen angeschlossen sind, verhindern eine Verunreinigung des Wassers und des Bodens.

Die Anlagen des Tanklagers werden ständig durch unser eigenes geschultes Personal kontrolliert und gewartet sowie durch unabhängige Sachverständige (TÜV) überprüft. Der Betriebsbereich entspricht den Vorschriften der 12. BImSchV (Störfall-Verordnung). Die Anzeige des Betriebsbereichs nach § 7 und das Störfallkonzept nach § 8 der Störfall-Verordnung liegen der zuständigen Überwachungsbehörde vor.

WELCHE MAßNAHMEN HABEN WIR GETROFFEN?

Als Betreiber eines Betriebsbereiches nach der Störfall-Verordnung sind wir verpflichtet, geeignete Maßnahmen zur Bekämpfung von Störfällen und zur größtmöglichen Begrenzung der Auswirkungen von Störfällen zu treffen.

Wir haben u. a. folgende anlagenseitige Vorkehrungen getroffen:

- ▶ Überfüllsicherungen
- ▶ Feuerlöscheinrichtungen
- ▶ Flüssigkeitsdichte Fahrbahnen
- ▶ Auffangeinrichtungen
- ▶ Auffangräume für die Lagertanks

Für den Havariefall/Störfall bestehen mit den zuständigen Behörden abgestimmte Alarm- und Notfallpläne.

INFORMATIONEN FÜR DIE ÖFFENTLICHKEIT

Tanklager Hildesheim

VARO Energy Tankstorage GmbH

Tanklager Hildesheim

Hafenstraße 40/45

31137 Hildesheim

T +49 5121 574 55

F +49 5121 547 65

E tl-hildesheim@varoenergy.com

Notfall Hotline

T +49 800 827 67 67

Stand: 01/2024

Der örtlich zuständigen Behörde für Katastrophenschutz liegen die notwendigen Informationen vor.
 In regelmäßigen Abständen werden Notfall- und Alarmübungen sowie Funktionsproben der Schutzeinrichtungen durchgeführt.
 VARO arbeitet im Ereignisfall mit der Feuerwehr Hildesheim eng zusammen.

EIGENSCHAFTEN DER GELAGERTEN STOFFE

Die innerhalb unseres Tanklagers gehandhabten Stoffe haben folgende Eigenschaften:

Stoff	Gefahrenmerkmal	Gefahrensymbol
Heizöl EL / Dieselkraftstoff	entzündbar umweltgefährdend gesundheitsschädlich	
Additive	umweltgefährdend gesundheitsschädlich entzündbar	

MÖGLICHE STÖRUNGEN MIT AUßENWIRKUNG

Durch nicht vorhersehbare Ereignisse (nicht bestimmungsgemäßer Betrieb) kann es bei den Lagerbehältern, an der Kesselwagenanlage, dem Schiffsanleger oder der TKW-Verladung zu Produktaustritt kommen. Damit einher geht eine Gefährdung der Gewässer und eine Kontaminierung des Bodens. Beim Austritt der verwendeten Stoffe ist eine Freisetzung von Gasen oder Dämpfen, die zu einem Brand oder einer Explosion außerhalb unserer Anlagen führen, praktisch ausgeschlossen.

WELCHE GEFAHREN BESTEHEN IM STÖRFALL?

- ▶ Austritt von entzündbaren und wassergefährdenden Flüssigkeiten
- ▶ Geruchsbelästigung

VERHALTEN BEI EINEM STÖRFALL IM TANKLAGER

Entfernen Sie sich umgehend aus dem Bereich um das Lager. In der Regel beschränkt sich der Gefahrenbereich auf das Betriebsgelände und die angrenzende Umgebung.
 Außerhalb dieses Bereiches sind Sie nicht mehr unmittelbar gefährdet.

WIE ERFOLGT DIE ALARMIERUNG IM STÖRFALL?

- ▶ Durch Lautsprecherdurchsagen von Polizei und Feuerwehr.
- ▶ Auf Ihrem Smartphone mit der NINA-Warn-App
- ▶ Durch Rundfunk und ggf. Fernsehdurchsagen.

Sender	Empfangsfrequenz (Rundfunk)
	(ggf. andere Frequenzen bei Empfang über Kabel)
Radio 21	89,4 MHz (UKW)
N Joy	90,1 MHz (UKW)
NDR 1	91,1 MHz (UKW)
NDR 2	92,6 MHz (UKW)

WAS SOLL ICH TUN, WENN DOCH ETWAS PASSIERT?

- ▶ Bleiben Sie vom Unfallort fern und halten Sie Straßen und Wege für die Einsatzkräfte frei.
- ▶ Bleiben Sie im Haus, rufen Sie Kinder ins Haus, halten Sie sich nicht im Freien auf.
- ▶ Schließen Sie Türen und Fenster möglichst dicht.
- ▶ Schalten Sie alle Lüftungs- und Klimaanlage aus.
- ▶ Leisten Sie den Anweisungen der Einsatzkräfte von Polizei und Feuerwehr unbedingt Folge.
- ▶ Helfen Sie Kindern, älteren oder behinderten Personen.
- ▶ Verständigen Sie Ihre unmittelbaren Nachbarn.
- ▶ Blockieren Sie nicht durch Rückfragen die Notrufverbindungen zu Polizei, Feuerwehr und Rettungsdiensten, außer Sie selbst sind unmittelbar durch besondere Situationen wie Feuer oder Unfall gefährdet.
- ▶ Bleiben Sie auf dem Laufenden. Nutzen Sie hierfür die vorgenannten Kanäle.

WIE ERFOLGT DIE ENTWARNUNG?

Wenn die Gefahr vorüber ist, werden Sie über die gleichen Kanäle informiert, über welche die Alarmierung stattfindet.

DIE LETZTE VOR-ORT-INSPEKTION DES BETRIEBSBEREICH: 17.03.2022

Nähere Informationen zum Überwachungsplan n. §17 der 12. BImSchV und Zugang zu Umweltinformationen erhalten Sie beim:

STAATLICHES GEWERBEAUF SICHTSAMT HILDESHEIM

GOSLARSCHER STR. 3, 31134 HILDESHEIM

T 05121/1630

E poststelle@gaa-hi.niedersachsen.de

W www.gewerbeaufsicht.niedersachsen.de

WICHTIGE ALLGEMEINE TELEFONNUMMERN

Polizei (Notruf): T 110

Feuerwehr (Notruf): T 112

Rettungsdienst: T 112

Polizei (Dienststelle): T +49 5121 939 112

Wasserschutzpolizei T +49 511 109 194 5

Feuerwehr (Dienststelle): T +49 5121 192 96

Hausarzt: T +49.....

Sonstige: T +49.....

Haben Sie noch weitere Fragen?

Möchten Sie weitere Informationen?

Dann rufen Sie uns doch an oder schreiben uns, wir beantworten Ihre Fragen gern:

VARO Energy	T	+49 40 369 05 37 0
Tankstorage GmbH	F	+49 40 369 05 37 90
Rheindeichstraße 131	E	tankstorage-de@varoenergy.com
47199 Duisburg	W	www.varoenergy.com